



Powering Business Worldwide™

## Anyplace Switch RF9575 User Guide A Step-by-Step Guide for Installing and Operating the Anyplace Switch



### Interrupteur passe-partout RF RF9575 Guide de l'utilisateur

Un guide étape par étape pour l'installation et le fonctionnement de l'interrupteur passe-partout

### Interruptor Anyplace RF9575 Guía del usuario

Guía paso a paso para la instalación y la operación del interruptor Anyplace

product categories as part of the same network. This product is not a listening node as it is a battery powered device and goes to sleep to conserve battery life. Therefore it will not perform the repeater function typical of other Z-Wave devices.

#### BATTERY INSTALLATION AND REPLACEMENT:

2 CR2025 batteries are included with each RF9575. Lift the battery latch with a screwdriver to open the battery cover. Remove the plastic strips from under the batteries. Observe polarity when installing the batteries. Be careful to insert

the batteries under the 4 small plastic tabs in the battery compartment. Re-latch the battery cover.

After the batteries are successfully installed, the LED on the RF9575 will blink for one minute to indicate the device is not included in the RF network. The device will go to sleep after one minute to conserve battery life. When not installed, pressing the ON/OFF button again will wake up the device, and the LED will resume blinking for one minute to remind the installer

that the device is still not installed in the RF network. With normal usage (up to 20 keypresses per day) battery life is expected to be 1-2 years.

#### PHYSICAL INSTALLATION INSTRUCTIONS:

Attach the RF9575 to any flat surface using the double-sided tape provided, or mount it to the wall using the screws and anchors provided. To install the RF9575 beside an already existing wall mounted device, use one RFBS22 inner wallplate for every existing installed device and the appropriate multi-gang ASPIRE wallplate (9521, 9522, 9523, 9524, 9525 or 9526). NOTE: Do not install an RF9575 over an electrical box. The device must be installed onto a flat surface. Do not install on a metal surface since this will impede the RF signal.

#### Z-WAVE NETWORK INSTALLATION INSTRUCTIONS:

This product will operate in one of two modes: It may be added to a Z-Wave network as an accessory device, or it may be used as a Z-Wave controller to form a new small Z-Wave network.

#### INSTALLATION AS A CONTROLLER DEVICE:

The RF9575 can be used as a controller which can install and control other Z-Wave devices such as switches, receptacles, or dimmers. All hard wired devices must be physically installed and powered up first before using the RF9575 to access them.

To add a device to the network, follow these steps:

1. Click RF9575 On/Off button 3 times within 1 second. LED will start to blink very rapidly.
2. Press install button on device to be added.
3. When installation is complete, the LED will quit blinking on the RF9575 and on the installed device.
4. Repeat 1 - 3 for each additional device to be added. A maximum of 5 devices can be added to the network.

To remove a device from the network, follow these steps:

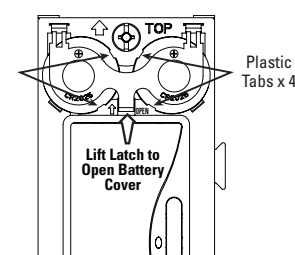
1. Press and hold the RF9575 On/Off button for about 5 seconds until the LED starts blinking very rapidly, then release the On/Off button.
2. Press install button on device to be removed.
3. When remove is complete. the LED will quit blinking on the RF9575, and the LED on the uninstalled device will start blinking.
4. Repeat 1 - 3 for each additional device to be removed.

#### INSTALLATION AS AN ACCESSORY DEVICE:

The RF 9575 can be used as an accessory device which can be included in a new or existing network by using your Z-Wave controller. To include as an accessory device, select the command on your controller for inclusion (Install, Add Device, Add Node, Include Device, etc.), then press the RF9575 on/off button one time to include it in the network. The LED will blink a few times and then stop blinking after the device is successfully included in the network.

After inclusion in a network, the RF9575 can then be associated with and control up to 5 other hard-wired RF devices at one time. During the association process, the Eaton Handheld or Table Top Controller (or other Z-Wave system controller if so configured) will prompt the user to wake up the RF9575, which will then allow the association process to occur. To wake the RF9575 press the dim down or up button once. (For detailed instructions refer to the ASPIRE RF manual included with the Handheld (RFHDCSG) or Table Top (RFTDCSG) controllers. Alternatively, other Z-Wave control systems can be used to install the RF9575 into a Z-Wave network. Please refer to the documentation for these systems.

To exclude this device from a Z-Wave network, select the command on your



Z-Wave controller for exclusion (Uninstall, Remove Device, Remove Node, Exclude Device, etc.), then press the on/off button one time to exclude it from the network. The LED will start blinking rapidly and then blink slowly about 10 times.

#### OPERATING INSTRUCTIONS:

- The blue LED indicator is normally OFF.
- The blue LED indicator will blink once when turning a device OFF.
- The blue LED indicator will come on for 2 seconds and then turn OFF when turning a device ON.
- The ON/OFF switch on the RF9575 will turn the load ON/OFF when associated with the RF9501 or RF9518 switch or other Z-Wave RF switches.
- The ON/OFF switch on the RF9575 will turn a receptacle ON/OFF when associated with a Z-Wave RF receptacle such as the RFTR9505-T or other Z-Wave RF receptacles.
- The ON/OFF switch on the RF9575 will turn the light ON/OFF when associated with a Z-Wave RF Master Dimmer such as the RF9534-N, RF9535-N, RF9536-N, RF9537-N, RF9540-N or other dimmers.
- The UP/DOWN dimmer buttons will control the light level when associated with a Z-Wave RF Master Dimmer.

#### BUTTON FUNCTIONS REFERENCE FOR THE RF9575:

**Install a Device** - Click On/Off button 3 times within 1 second. Led will start to blink very rapidly. Press install button on device. LED will quit blinking on RF9575 and installed device.

**Uninstall a Device** - Press and hold On/Off button until LED starts blinking very rapidly and release. Then press install button on device (usually on/off button on Eaton devices. LED will quit blinking on RF9575 and LED on uninstalled device will start blinking.

**Reset RF9575 to factory defaults** - Press and hold On/Off button for about 10 seconds. At 5 seconds, LED will blink rapidly. At 10 seconds LED will blink slowly. Release paddle and RF9575 will reset. This reset will only work if RF9575 has been used as a controller and all other devices have been removed from the network first.

**On/Off** - Press the On/Off button once. The installed devices will turn on or off depending on their previous state. If no devices are installed in the network, the LED will blink rapidly for about 3 seconds. This will also happen if the RF9575 cannot reach the devices for any reason. Possible reasons might be the devices are not powered, perhaps due to a tripped circuit breaker, or if the RF9575 cannot reach the devices due to poor RF conditions such as low signal strength.

**Dimming** - Pressing and holding the dimming button will cause installed dimmer devices to raise or lower the dimming level. Releasing the button will stop this action.

#### Federal Communications Commission Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) This device may not cause harmful interference, and 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: reorient or relocate the receiving antenna; increase the separation between the equipment and receiver; or connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

#### FCC CAUTION:

Any changes or modifications not expressly approved by Eaton Residential and Wiring Devices could void the user's authority to operate the equipment. IN U.S.A.: 203 Cooper Circle Peachtree City, GA 30269 866-853-4293 www.cooperwiringdevices.com

## FRANÇAIS

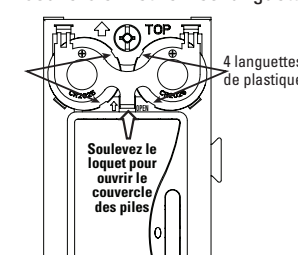
L'interrupteur RF9575 est un dispositif sans fil alimenté par piles qui fonctionne comme accessoire ou contrôleur sur un réseau Z-Wave. Il contrôle les gradateurs ou interrupteurs associés ainsi que leur charge d'éclairage. En tant que contrôleur, il forme un réseau et ajoute un interrupteur ou un gradateur ASPIRE RF afin de contrôler (marche/arrêt/gradation) l'éclairage. Vous pouvez

créer un interrupteur à 3 voies lorsqu'un second emplacement n'est toujours pas disponible sans avoir à ajouter de câblage électrique.

Ce produit fonctionne avec d'autres produits Z-Wave de vendeurs différents et d'autres catégories de produits sur le même réseau. Ce produit n'est pas un nœud d'écoute puis qu'il est alimenté par piles et se met en veille afin de préserver la durée de la pile. Il n'a donc pas la fonction de répéteur émetteur-récepteur typique d'autres appareils Z-Wave.

#### INSTALLATION ET REMPLACEMENT DE LA PILE :

2 piles CR2025 sont comprises avec chaque interrupteur RF9575. Soulevez le loquet du compartiment à piles à l'aide d'un tournevis pour en ouvrir le couvercle. Retirez les languettes de plastiques sous les piles. Suivez les



indications de polarité lors de l'installation des piles. Assurez-vous d'insérer les piles sous les 4 petites languettes de plastique dans le compartiment à piles. Verrouillez le couvercle des piles. Après l'installation réussie des piles, la DEL sur l'interrupteur RF9575 clignote pendant une minute pour indiquer que l'appareil ne fait pas partie du réseau RF. Le dispositif se met en veille après une minute afin de préserver la durée des piles. Lorsque le

dispositif n'est pas installé, appuyer sur le bouton MARCHE/ARRÊT de nouveau réveille l'appareil et la DEL recommence à clignoter pendant une minute pour rappeler à l'installateur que l'appareil n'est pas installé sur le réseau RF. Pour un usage normal (jusqu'à 20 pressions de touche par jour), la durée de vie de la pile devrait être de 1 à 2 ans.

#### INSTRUCTIONS D'INSTALLATION PHYSIQUE :

Fixez l'interrupteur RF9575 à n'importe quelle surface plate à l'aide du ruban adhésif double face fourni ou installez-le au mur à l'aide des vis et des chevilles fournies. Pour installer l'interrupteur RF9575 à côté d'un dispositif déjà fixé au mur, utilisez une plaque murale intérieure RFBS22 pour tous les dispositifs déjà installés et la plaque murale à pièces multiples ASPIRE appropriée (9521, 9522, 9523, 9524, 9525 ou 9526). REMARQUE : N'installez pas un interrupteur RF9575 sur une boîte électrique. Le dispositif doit être installé sur une surface plate. Ne l'installez pas sur une surface en métal puisque cela risque de gêner le signal RF.

#### INSTRUCTIONS D'INSTALLATION DU RÉSEAU Z-WAVE :

Ce produit fonctionne dans l'un des modes suivants : Il peut être ajouté à un réseau Z-Wave en tant qu'accessoire ou il peut être utilisé comme contrôleur Z-Wave afin de former un nouveau petit réseau Z-Wave.

#### INSTALLATION EN TANT QUE CONTRÔLEUR :

L'interrupteur RF9575 peut être utilisé en tant que contrôleur pouvant installer et contrôler d'autres appareils Z-Wave tels que des interrupteurs, des prises et des gradateurs. Tous les appareils câblés doivent être physiquement installés et allumés avant que l'interrupteur RF9575 ne puisse être utilisé pour les accéder. Pour ajouter un appareil au réseau, suivez ces étapes :

1. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt de l'interrupteur RF9575 3 fois en l'espace d'une seconde. La DEL commence à clignoter très rapidement.
2. Appuyez sur le bouton d'installation de l'appareil à ajouter.
3. Lorsque l'installation est terminée, la DEL arrête de clignoter sur l'interrupteur RF9575 et sur l'appareil installé.
4. Répétez les étapes 1 à 3 pour chaque appareil supplémentaire à ajouter. Un total de 5 appareils peut être ajouté au réseau.

Pour retirer un appareil du réseau, suivez les étapes suivantes :

1. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt de l'interrupteur RF9575 et maintenez-le enfoncé pour environ 5 secondes jusqu'à ce que la DEL commence à clignoter très rapidement, puis relâchez le bouton marche/arrêt.
2. Appuyez sur le bouton d'installation de l'appareil à retirer.
3. Lorsque le retrait est terminé, la DEL arrêtera de clignoter sur l'interrupteur RF9575 et celle de l'appareil désinstallé commencera à clignoter.
4. Répétez les étapes 1 à 3 pour chaque appareil supplémentaire à retirer.

#### INSTALLATION EN TANT QU'ACCESSOIRE :

L'interrupteur RF9575 peut être utilisé en tant qu'accessoire pouvant faire partie d'un réseau nouveau ou existant par l'entremise du contrôleur Z-Wave. Pour l'inclure en tant qu'accessoire, sélectionnez la commande d'inclusion sur votre contrôleur (installation, ajout d'un appareil, ajout d'un nœud, inclusion, etc.), puis appuyez une fois sur le bouton de marche/arrêt de l'interrupteur RF9575 pour l'inclure dans votre réseau. La DEL clignote quelques fois puis s'arrête une fois que l'appareil est ajouté au réseau avec succès.

Après son inclusion au réseau, l'interrupteur R9575 peut être associé simultanément à un maximum de 5 autres appareils câblés pour les contrôler.

## ENGLISH

The RF9575 is a battery-operated wireless device that will operate as an accessory or controller device in a Z-Wave network. It will control associated dimmers or switches and their lighting loads. As a controller it will create a network and add an ASPIRE RF switch or dimmer to control (On/Off/ Dim/ Brighten) the lights. You can create a 3-way where a second location is not currently available without having to add new electrical wiring. This product works with other Z-Wave products from different vendors and

Durant le processus d’association, l’appareil portatif Eaton ou le contrôleur de dessus de table (ou tout autre contrôleur système Z-Wave, si configuré à cet égard) demande à l'utilisateur de réveiller l'interrupteur RF9575, qui permet ensuite le processus d’association de continuer. Pour réveiller l’interrupteur RF9575, appuyez une fois sur le bouton gradateur vers le haut ou vers le bas. (Pour les instructions détaillées, consultez le manuel ASPIRE RF compris avec l’appareil portatif [RFHDCSG] ou les contrôleurs de dessus de table [RFTDCSG].) D’autres systèmes de contrôles Z-Wave peuvent également être utilisés pour l’installation de l’interrupteur 9575 sur un réseau Z-Wave. Veuillez consulter la documentation de ces systèmes.

Pour exclure cet appareil d’un réseau Z-Wave, sélectionnez la commande d’exclusion sur votre contrôleur Z-Wave (désinstallation, retrait de l’appareil, retrait d’un nœud, exclusion d’un appareil, etc.), puis appuyez sur le bouton de marche/arrêt une fois pour l’exclure du réseau. La DEL commence à clignoter rapidement et puis lentement environ 10 fois.

**CONSIGNES D'UTILISATION :**

- Le voyant à DEL bleu est normalement éteint.
- Le voyant à DEL bleu clignote une fois lorsque l'appareil s'éteint.
- Le voyant à DEL bleu s’allume pour 2 secondes, puis s'éteint lors de l’allumage de l’appareil.
- L’interrupteur MARCHE/ARRÊT du RF9575 active ou désactive la charge lorsqu’associé à l’interrupteur RF9501 ou RF9518 ou à d’autres interrupteurs RF Z-Wave.
- L’interrupteur marche/arrêt du RF9575 allume et éteint les lampes lorsqu’il est associé avec une prise RF Z-Wave telle que le modèle FR9505-T ou d’autres prises RF Z-Wave.
- L’interrupteur marche/arrêt sur le RF9575 allume le voyant MARCHE/ARRÊT lorsqu’associé à un gradateur principal RF Z-Wave tel que le FR9534-N, RF9535-N, RF9536-N, RF9537-N, RF9540-N et d'autres.
- Les boutons gradateurs HAUT/BAS contrôle l’intensité lumineuse, lorsqu’associés à un gradateur principal RF Z-Wave.

**RÉFÉRENCE DES BOUTONS DE FONCTION POUR LE MODÈLE RF9575 :**

**Installation d’un appareil** - Appuyez sur le bouton marche/arrêt 3 fois en 1 seconde. La DEL commence à clignoter très rapidement. Appuyez sur le bouton d’installation de l’appareil. Les DEL de l’interrupteur RF9575 et de l'appareil installé arrêtent de clignoter.

**Désinstallation d’un appareil** - Appuyez sur le bouton marche/arrêt et maintenez-le enfoncé jusqu’à ce que la DEL commence à clignoter très rapidement. Puis, appuyez sur le bouton d’installation de l’appareil (habituellement le bouton marche/arrêt sur les appareils Eaton). La DEL de l’interrupteur RF9575 arrête de clignoter alors que celle de l’appareil désinstallé commence à clignoter.

**Réinitialisation des paramètres par défaut de l’interrupteur RF9575** - Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt et maintenez-le enfoncé pendant environ 10 secondes. Après 5 secondes, la DEL clignote rapidement. Après 10 secondes, la DEL clignote lentement. Relâchez le bouton pour réinitialiser l’interrupteur RF9575. Cette réinitialisation ne fonctionne que si l'interrupteur RF9575 était utilisé en tant que contrôleur et que tous les autres appareils ont été retirés du réseau d’abord.

**Marche/arrêt** - Appuyez une fois sur le bouton marche/arrêt. Les appareils installés s’allument ou s’éteignent selon leur statut précédent. Si aucun appareil n’est installé sur le réseau, la DEL clignote rapidement pendant environ 3 secondes. Cela se produira aussi si l’interrupteur RF9575 ne peut atteindre les appareils pour une raison quelconque. Il se pourrait que les appareils ne soient pas allumés, peut-être en raison d’un disjoncteur sauté, ou que l’interrupteur RF9575 ne puisse les atteindre en raison de mauvaises conditions RF telles qu’un faible signal.

**Gradation** - Appuyer sur le bouton gradateur et le maintenir enfoncé augmente ou diminue le niveau de gradation des appareils installés dotés d’un gradateur. Relâcher le bouton met fin à cette action.

**Déclaration de la Federal Communications Commission**

Ce dispositif est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est assujetti aux deux conditions suivantes :
1 : ce dispositif ne doit pas causer d’interférence nuisible;
2 : ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, incluant celle pouvant causer un fonctionnement indésirable.
**REMARQUE :** Après la mise à l’essai, cet équipement a été déclaré conforme aux limites établies pour un dispositif numérique de classe B en vertu de la section 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre toute interférence nuisible d’une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut émettre une énergie de fréquence radio et peut, en cas d’installation ou d’utilisation non conforme à ces instructions,

entraîner des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n’existe aucune garantie que les interférences ne se produiront pas avec une installation particulière. Si cet équipement entraînait des interférences nuisibles à la réception radio ou de programmes de télévision, ce qui peut être vérifié en éteignant l’équipement et en le rallumant, il est conseillé à l'utilisateur d’essayer de les éliminer en suivant l’une (ou plusieurs) des mesures suivantes : réorientez ou déplacez l’antenne réceptrice; augmentez la distance entre l’équipement et le récepteur; au branchez l’équipement à une prise sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.

**MISE EN GARDE DE LA FCC :**

Tout changement ou modification non expressément approuvés par Eaton Residential and Wiring Devices peut mettre fin au pouvoir de l'utilisateur d’opérer l’équipement.
AUX ÉTATS-UNIS : 203 Cooper Circle Peachtree City, GA 30269
866 853-4293
www.cooperwiringdevices.com

## ESPAÑOL

El RF9575 es un dispositivo inalámbrico que funciona con baterías y que actúa como dispositivo accesorio o controlador en una red Z-Wave. Controlará los reguladores asociados o los interruptores y sus cargas de iluminación. Como controlador creará una red y agregará un interruptor o regulador ASPIRE RF para controlar las luces (encenderlas/apagarlas/regularlas/intensificarlas). Puede crear 3 vías en las que una segunda ubicación no esté disponible actualmente sin tener que agregar un nuevo cableado eléctrico. Este producto funciona como parte de la misma red con otros productos Z-Wave de diferentes proveedores y categorías de productos. Este producto no es un nodo de escucha ya que es un dispositivo que funciona con baterías y pasa a estado de espera para prolongar la duración de la batería. Por consiguiente, no realizará la función repetitiva típica de otros dispositivos Z-Wave.

**INSTALACIÓN Y REEMPLAZO DE LAS BATERÍAS:**

Se incluyen 2 baterías CR2025 con cada RF9575. Levante el pasador de la batería con un destornillador para abrir la cubierta de la batería. Retire las tiras plásticas que están debajo de las baterías. Observe la polaridad cuando instale las baterías. Tenga cuidado al introducir las baterías debajo de las 4 pequeñas lengüetas plásticas del compartimiento de baterías. Vuelva a sujetar la cubierta de las baterías. Luego de haber colocado correctamente las baterías, el LED del RF9575 parpadeará durante un minuto para indicar que el dispositivo no está incluido en la red de RF. El dispositivo pasará a estado de espera luego de un minuto para prolongar la duración de la batería.

Cuando no esté instalado, presionar nuevamente el botón de encendido/apagado hará que el dispositivo se active y el LED continuará parpadeando durante un minuto para recordarle al instalador que el dispositivo no está instalado en la red de RF. Con el uso normal (hasta 20 teclas presionadas por día), se espera que la batería dure entre 1-2 años.

**INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN FÍSICA:**

Una el RF9575 a cualquier superficie plana utilizando la cinta bifaz provista, o móntelo sobre la pared utilizando los tornillos y anclajes incluidos. Para instalar el RF9575 junto a un dispositivo ya montado en la pared, use una placa para pared interior RFBS22 para cada dispositivo instalado y la placa de pared ASPIRE con múltiples salidas adecuada (9521, 9522, 9523, 9524, 9525 o 9526).
**NOTA:** No instale el RF9575 sobre una caja eléctrica. El dispositivo se debe instalar sobre una superficie plana. No lo instale sobre una superficie metálica, ya que impedirá la señal RF.

**INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DE LA RED Z-WAVE:**

Este producto operará en uno de dos modos: Se lo puede añadir a una red Z-Wave como dispositivo accesorio, o se lo puede utilizar como controlador Z-Wave para formar una nueva red Z-Wave pequeña.

**INSTALACIÓN COMO DISPOSITIVO CONTROLADOR:**

El RF9575 se puede utilizar como controlador, que se puede instalar para controlar otros dispositivos Z-Wave como interruptores, receptáculos o reguladores. Todos los dispositivos cableados deben estar físicamente instalados y encendidos antes de utilizar el RF9575 para acceder a ellos.

Para añadir un dispositivo a la red, siga estos pasos:

- Haga clic en el botón de encendido/apagado del RF9575 3 veces en 1 segundo. El LED comenzará a parpadear muy rápidamente.
- Presione el botón instalar en el dispositivo que desea agregar.

3. Cuando finalice la instalación, el LED dejará de parpadear en el RF9575 y en el dispositivo instalado.

4. Repita los pasos 1-3 para cada dispositivo adicional que desee agregar. Se pueden añadir un máximo de 5 dispositivos a la red.

Para eliminar un dispositivo de la red, siga estos pasos:

- Presione y mantenga presionado el botón de encendido/apagado del RF9575 durante unos 5 segundos hasta que el LED comience a parpadear muy rápidamente, luego suelte el botón de encendido/apagado.
- Presione el botón instalar en el dispositivo que desea eliminar.
- Cuando finalice la eliminación, el LED dejará de parpadear en el RF9575 y el LED del dispositivo desinstalado comenzará a hacerlo.

4. Repita los pasos 1-3 para cada dispositivo adicional que desee eliminar.

**INSTALACIÓN COMO DISPOSITIVO ACCESORIO:**

El RF 9575 se puede utilizar como dispositivo accesorio que se puede incluir en una red nueva o existente utilizando su controlador Z-Wave. Para incluirlo como dispositivo accesorio, seleccione el comando en su controlador que desea incluir (Instalar, Agregar dispositivo, Agregar nodo, Incluir dispositivo, etc.), luego presione una vez el botón de encendido/apagado del RF9575 para incluirlo en la red. El LED parpadeará unas veces y luego dejará de hacerlo cuando el dispositivo sea incluido con éxito en la red.

Tras incluirlo en una red, se lo podrá asociar al RF9575 y así podrá controlar hasta otros 5 dispositivos RF conectados a la vez. Durante el proceso de asociación, el controlador Eaton portátil o para mesa (u otro controlador de sistema de Z-Wave, si estuviera configurado) le requerirá al usuario que active el RF9575, que entonces permitirá el proceso de asociación. Para activar el RF9575, presione una vez el botón para aumentar o reducir la regulación. (Para obtener instrucciones detalladas, consulte el manual ASPIRE RF incluido con los controladores portátil (RFHDCSG) o para mesa (RFTDCSG). O bien, puede utilizar otros sistemas de control Z-Wave para instalar el RF9575 en una red de Z-Wave. Consulte la documentación correspondiente para estos sistemas.)

Para excluir al dispositivo de una red Z-Wave, seleccione el comando en su controlador Z-Wave para exclusión (Desinstalar, Eliminar dispositivo, Eliminar nodo, Excluir dispositivo, etc.), luego presione una vez el botón de encendido/apagado para excluirlo de la red. El LED comenzará a parpadear rápidamente y luego lo hará despacio unas 10 veces.

**INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN:**

- El indicador LED azul normalmente está apagado.
- El indicador LED azul parpadeará una vez cuando apague el dispositivo.
- El indicador LED azul se encenderá por 2 segundos y luego se apagará cuando encienda un dispositivo.
- El interruptor de encendido/apagado del RF9575 encenderá/apagará la carga cuando se lo asocie con los interruptores RF9501 o RF9518, o con otros interruptores Z-Wave RF.
- El interruptor de encendido/apagado del RF9575 encenderá/apagará un receptáculo con un Z-Wave RF como el RF9505-T u otros receptáculos Z-Wave RF.
- El interruptor de encendido/apagado del RF9575 encenderá/apagará la luz cuando se lo asocie con un regulador maestro Z-Wave RF, como RF9534-N, RF9535-N, RF9536-N, RF9537-N, RF9540-N, o con otros reguladores.
- Los botones de aumentar/disminuir del regulador controlarán el nivel de luz cuando estén asociados con un regulador maestro Z-Wave RF.

**REFERENCIA DE LAS FUNCIONES DE LOS BOTONES PARA EL RF9575:**

**Para instalar un dispositivo** - Haga clic en el botón de encendido/apagado 3 veces en 1 segundo. El LED comenzará a parpadear muy rápidamente. Presione el botón de instalar en el dispositivo. El LED dejará de parpadear en el RF9575 y en el dispositivo instalado.

**Para desinstalar un dispositivo** - Presione y mantenga presionado el botón de encendido/apagado hasta que el LED comience a parpadear muy rápidamente. Luego presione el botón de instalar en el dispositivo (usualmente es el botón de encendido/apagado en dispositivos de Eaton). El LED dejará de parpadear en el RF9575 y el LED del dispositivo desinstalado comenzará a hacerlo.

**Para resetear el RF9575 a los valores de fábrica** - Presione y mantenga presionado el botón de encendido/apagado durante unos 10 segundos. A los 5 segundos, el LED parpadeará rápidamente. A los 10 segundos, el LED parpadeará despacio. Suelte la paleta y el RF9575 se reseteará. Este reseteo funcionará solamente si el RF9575 se utilizó como controlador y si antes eliminó todos los otros dispositivos de la red.

**Encendido/apagado** - Presione el botón de encendido/apagado una vez. Los dispositivos instalados se encenderán o apagarán según su estado anterior. Si no hay dispositivos instalados en la red, el LED parpadeará rápidamente por 3

segundos. Esto también pasará si el RF9575 por algún motivo no puede comunicarse con los dispositivos. Las posibles razones son que los dispositivos no reciban alimentación, tal vez debido a un disyuntor disparado, o si el RF9575 no puede comunicarse con los dispositivos debido a las malas condiciones de RF, tal como la baja intensidad de la señal.

**Regulación** - Presionar y mantener presionado el botón de regulación provocará que los dispositivos regulados aumenten o disminuyan la intensidad de la luz. Si suelta el botón se detendrá esta acción.

**Declaración de la Comisión Federal de Comunicaciones**

Este dispositivo cumple con la Sección 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:
1) Este dispositivo no podrá causar interferencias dañinas; y
2) Este dispositivo debe aceptar cualquier tipo de interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado.
**NOTA:** Se ha probado este equipo y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, conforme a la Sección 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar una protección razonable contra la interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se lo instala de conformidad con las instrucciones, podría provocar interferencia dañina en las comunicaciones de radio. No obstante, no existen garantías de que no habrá interferencias en una instalación en particular. Si el equipo causara interferencia dañina a la recepción de la radio o la televisión, lo que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, le recomendamos al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes acciones: reoriente o reubique la antena receptora; aumente la separación entre el equipo y el receptor; conecte el equipo en una salida de un circuito diferente al que está conectado el receptor.

**PRECAUCIONES DE LA FCC:**

Cualquier cambio o modificación que no estén expresamente aprobados por Eaton Residential and Wiring Devices podría anular la autoridad del usuario para operar el equipo.
EN EE. UU.: 203 Cooper Circle Peachtree City, GA 30269
866-853-4293
www.cooperwiringdevices.com

**Licensed under U.S. Patent: 5,982, 103; 5,905,442**

***Printed front and back.***

***Dimensions are 17"W x 11"H in 4 panels, each panel  
3.875"W x 10"H.***

***Horizontal Z fold in thirds, then vertical Z fold in thirds.***

***Final size is 2.75"W x 4.25"H.***

***With EATON logo facing up.***